

FCC / IC

En

This device complies with Part 15 of the FCC and Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC NOTE: The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications to this equipment. Such modifications could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment causes interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Important note: To comply with the FCC RF exposure compliance requirements, no change to the antenna or the device is permitted. Any change to the antenna or the device could result in the device exceeding the RF exposure requirements and void user's authority to operate the device.

Fr

Cet appareil est conforme au paragraphe 15 des normes FCC et au CNR pour les appareils exempts de licence d'Industrie Canada. Son utilisation est sujette aux deux conditions suivantes : 1) cet appareil ne doit pas occasionner de brouillage préjudiciable et 2) cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, notamment les interférences qui peuvent provoquer un fonctionnement non désiré.

NOTE DE LA FCC : Le fabricant n'est pas responsable des interférences sur les fréquences radioélectriques ou télévisuelles pouvant être causées par des modifications non autorisées de ce matériel. De telles modifications peuvent annuler le droit de l'utilisateur à utiliser cet appareil.

REMARQUE : Cet appareil a été testé et certifié conforme aux limites relatives aux appareils numériques de catégorie B définies dans le paragraphe 15 des normes FCC. Ces limites ont été définies afin de fournir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en milieu résidentiel. Cet appareil produit, utilise et peut émettre des ondes de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut provoquer un brouillage préjudiciable aux communications radio. Il n'existe toutefois aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation donnée. Si cet appareil occasionne un brouillage préjudiciable à la réception radiophonique ou télévisuelle, il suffit d'allumer et d'éteindre l'appareil pour déterminer sa responsabilité. Nous encourageons l'utilisateur à essayer de corriger ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Reorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil à une prise secteur différente de celle du récepteur.
- Pour obtenir de l'aide, consulter le revendeur ou un technicien spécialisé en postes radio ou téléviseurs.

Remarque importante : Pour se conformer aux exigences de conformité de la FCC concernant l'exposition aux RF, aucune modification apportée à l'antenne ou au dispositif n'est autorisée. Toute modification apportée à l'antenne ou au dispositif pourrait faire en sorte que le dispositif dépasse les exigences d'exposition aux RF et pourrait annuler le droit de l'utilisateur à utiliser ce dispositif.

Es

Este dispositivo cumple con las especificaciones del apartado 15 de las normas de la FCC y con las especificaciones de las normas radioeléctricas (RSS) del Ministerio de Industria de Canadá aplicables a aparatos exentos de licencia. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no debe provocar interferencia perjudicial y (2) este dispositivo debe aceptar toda interferencia que reciba, incluso la que pudiera causar un funcionamiento no deseado.

NOTA DE LA FCC: el fabricante no se hace responsable de ninguna interferencia de radio o TV ocasionada por modificaciones no autorizadas efectuadas a este dispositivo. Dichas modificaciones podrían anular la autoridad del usuario para utilizar este dispositivo.

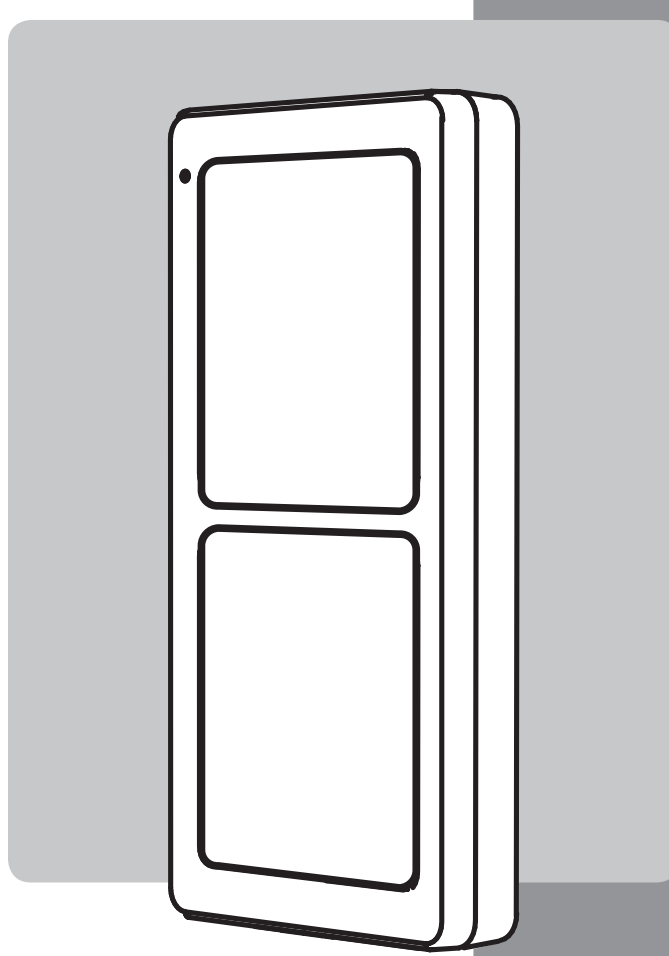
NOTA: este equipo ha sido probado y cumple con los límites para aparatos digitales de Clase B, de conformidad con el apartado 15 de la normativa de la FCC. Estos límites están diseñados para proveer protección razonable contra interferencias perjudiciales en instalaciones residenciales. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencias y, si no se instala y usa según las instrucciones, puede provocar interferencia perjudicial a las radiocomunicaciones. No obstante, no hay garantías de que no ocurrirá interferencia en una instalación en particular. Si este equipo provoca interferencia perjudicial a la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse encendiendo y apagándolo, se recomienda que el usuario intente corregir la interferencia aplicando una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Incrementar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un tomacorriente de un circuito diferente del circuito al que el receptor está conectado.
- Consultar al distribuidor o a un técnico con experiencia en radio/televisión para solicitar asistencia.

Nota importante: para cumplir con los requisitos de cumplimiento de exposición de radiofrecuencia de la FCC, no se permiten cambios a la antena o el dispositivo. Cualquier cambio a la antena o dispositivo podría hacer que el dispositivo supere los requerimientos de exposición de radiofrecuencia y anular la autoridad del usuario para operar el dispositivo.

FCC — UZZZ2W5306 I.C. 6924A-ZW5306
Jasco Products Company I Model: ZW5307 37792
CAN ICES-3(B) / NMB-3(B)

MANUAL • MANUEL • MANUAL



JASCO®

Portable
Hub Remote
Concentrateur à distance
Portable
Remoto concentrador
Portátil



Scan to view installation guide
Balayez ce code pour consulter le guide d'installation
Escanee para ver la guía de instalación

Z-Wave® Certified Wireless Lighting Control
Commande d'éclairage sans fil certifiée Z-Wave®
CZ-Wave® Control de Iluminación Inalámbrico certificado

STOP

**DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE
NE RETOURNEZ PAS CE PRODUIT AU MAGASIN
NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO A LA TIENDA**

If you have any problems or questions, contact our tech support team at 1-800-654-8483, (option 1) Monday–Friday, 7AM–8PM CST. For the most up-to-date product support, accessories, electronic (PDF) format manuals and more, visit www.byjasco.com/support.

- No user serviceable parts in this unit.
- Si vous avez des problèmes ou des questions, communiquez avec notre équipe de soutien technique au 1-800-654-8483, option 1, du lundi au vendredi, de 7 h à 20 h (HNC).
- Pour un soutien technique d'avant-garde, les nouveaux accessoires, les plus récents manuels en format électronique (PDF) et plus encore, visitez le site www.byjasco.com/support.
- Aucune des pièces de ce dispositif ne peut être réparée par l'utilisateur.

Si tiene problemas o dudas, comuníquese con nuestro equipo técnico al 1-800-654-8483 (opción 1) de lunes a viernes, de 7.00 a.m. a 8 p.m., hora estándar del centro (CST). Para recibir el soporte técnico más actualizado sobre productos, accesorios, manuales en formato digital (PDF), entre otros, visite www.byjasco.com/support.

- Esta unidad no contiene piezas que el usuario pueda reparar.

WARNING
NOT FOR USE WITH MEDICAL OR LIFE SUPPORT EQUIPMENT
Z-WAVE ENABLED DEVICES SHOULD NEVER BE USED TO SUPPLY POWER TO, OR CONTROL, THE ON/OFF STATUS OF MEDICAL AND/OR LIFE SUPPORT EQUIPMENT.

ADVERTENCIA
SE PROHIBE SU EMPLEO EN EQUIPO MÉDICO O EQUIPO PARA EL MANTENIMIENTO DE LAS FUNCIONES VITALES
LOS DISPOSITIVOS Z-WAVE NUNCA SE DEBEN USAR PARA SUMINISTRAR ENERGÍA ELÉCTRICA, NI PARA CONTROLAR EL ESTADO DE ENCENDIDO O APAGADO DEL EQUIPO MÉDICO Y/O EL EQUIPO PARA EL MANTENIMIENTO DE FUNCIONES VITALES.

AVERTISSEMENT
NE PAS UTILISER AVEC UN EQUIPEMENT MÉDICAL OU DE SURVIE
LES DISPOSITIFS COMPATIBLES AVEC LA TECHNOLOGIE Z-WAVE NE DEVRAIENT JAMAIS ÊTRE UTILISÉS POUR ALIMENTER OU COMMANDER LA MISE EN MARCHÉ OU L'ARRÊT DE L'EQUIPEMENT MÉDICAL OU DE SURVIE.

Requires 2 CR2032 coin cells. Observe polarity markings (+), (-).

Se necesitan 2 pilas CR2032. Respetar las indicaciones de polaridad (+), (-).

CAUTION
BATTERIES MAY LEAK HARMFUL LIQUIDS OR IGNITABLE MATERIALS OR EXPLODE CAUSING INJURY AND PRODUCT DAMAGE.
DO NOT MIX OLD AND NEW OR OTHER BATTERY TYPES.
REPLACE ALL BATTERIES AT THE SAME TIME.
REPLACE EXHAUSTED BATTERIES IMMEDIATELY.
REMOVE BATTERIES IF PRODUCT IS TO BE UNUSED FOR EXTENDED PERIODS OF TIME.

PRECAUCIÓN
LAS PILAS PUEDEN PERDER LÍQUIDOS PERJUDICIALES O MATERIALES INFLAMABLES, O BIEN EXPLOTAR Y CAUSAR LESIONES CORPORALES Y DAÑOS EN LOS PRODUCTOS.
NO COMBINE PILAS USADAS Y NUEVAS, NI TIPOS DE PILAS DISTINTAS.
REEMPLACE TODAS LAS PILAS AL MISMO TIEMPO.
REEMPLACE LAS PILAS AGOTADAS DE INMEDIATO.
EXTRAIGA LAS PILAS SI NO UTILIZA EL PRODUCTO DURANTE PERÍODOS EXTENDIDOS.

Requiert 2 piles CR2032
Observez les symboles de polarité (+), (-).

MISE EN GARDE
LES PILLES PEUVENT LIBÉRER DES PRODUITS NOCIFS OU DES SUBSTANCES INFLAMMABLES. ELLES PEUVENT ÉGALEMENT EXPLOSER, CAUSANT DES BLESSURES OU DES DÉGÂTS MATÉRIELS.
NE PAS MÉLANGER DES PILLES NEUVES AVEC DES PILLES USAGÉES OU DES PILLES DE TYPES DIFFÉRENTS.
REMPLACER TOUTES LES PILLES EN MÊME TEMPS.
REMPLACER IMMÉDIATEMENT LES PILLES ÉPUISÉES.
RETIRER LES PILLES DANS L'ÉVENTUALITÉ D'UNE LONGUE PÉRIODE DE NON-UTILISATION.

WARRANTY
JASCO Products warrants this product to be free from manufacturing defects for a period of two years from the original date of consumer purchase. This warranty is limited to the repair or replacement of this product only and does not extend to consequential or incidental damage to other products that may be used with this product. This warranty is in lieu of all other warranties, expressed or implied. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or permit the exclusion or limitation of incidental or consequential damage, so the above limitations may not apply to you. This warranty gives you specific rights, and you may also have other rights which vary from state to state. Please contact Customer Service at 800-654-8483 (option 1) between 7AM – 8PM CST or via our website (www.byjasco.com) if the unit should prove defective within the warranty period.

GARANTIE
JASCO Products garantit que ce produit est exempt de tout défaut de fabrication pour une période de deux ans à compter de la date de l'achat original par l'acheteur. Cette garantie se limite exclusivement à la réparation ou au remplacement de ce produit et n'est pas applicable aux dommages indirects ou accessoires survenus sur d'autres produits utilisés avec ce produit. Cette garantie se substitue à toute autre garantie expresse ou implicite. Certains États ne permettent pas de restrictions quant à la durée d'une garantie implicite ou permettent l'exclusion ou la limitation des dommages indirects et accessoires; il se peut, par conséquent, que cette garantie ne s'applique pas dans votre cas. Cette garantie vous confère des droits juridiques précis; vous pouvez jouir d'autres droits qui peuvent varier d'un État à l'autre. Veuillez communiquer avec le service à la clientèle au 1-800-654-8483 (option 1) entre 7 h et 20 h (heures normales du Centre) ou par l'intermédiaire de notre site Web (www.byjasco.com) si l'appareil s'avère défectueux au cours de la période de garantie.

GARANTÍA
JASCO Products garantiza que este producto no tendrá defectos de fabricación durante dos años a partir de la fecha de compra del consumidor original. Esta garantía se limita a la reparación o reposición de este producto y no cubre daños indirectos o incidentales a otros productos que se pudieran utilizar con este producto. Esta garantía reemplaza cualquier otra garantía explícita o implícita. Algunos estados no permiten la aplicación de limitaciones respecto de la duración de una garantía implícita o permiten la exclusión o limitación de la cláusula sobre daños indirectos o incidentales, por este motivo las limitaciones arriba mencionadas pueden no aplicarse en su caso. Esta garantía le otorga derechos específicos. Es posible que tenga otros derechos que pueden variar según el estado en el que vive. Póngase en contacto con Atención al Cliente al 800-654-8483 (opción 1) entre las 7 a. m. y 8:00 p. m. CST (hora central estándar) o a través de nuestro sitio web (www.byjasco.com) en caso de que se produzca algún defecto durante la vigencia de la garantía.

JASCO Products Company LLC, Building B
10 E. Memorial Rd., Oklahoma City, OK 73114.

SPECIFICATIONS
ZW5307
Battery operated: 2x CR2032 Lithium 3V Battery
Signal (Frequency): 908.4/916 MHz
Range: Up to 150 feet line of sight between the Wireless Controller and the closest Z-Wave receiver module.
Operating temperature range: 32-104° F (0-40° C)
For indoor use only.
Specifications subject to change without notice due to continuing product improvement.

ESPECIFICACIONES
ZW5307
Alimenté par pile : 2x pilas CR2032 au lithium (3 V)
Signal (fréquence) : 908,4/916 MHz
Portée : Distance à vue maximale de 150 pi entre la télécommande et le module de réception Z-Wave le plus proche.
Plage de températures de fonctionnement : de 32 à 104 °F (de 0 à 40 °C)
Utilisation intérieure uniquement.
En raison d'améliorations continues du produit, les spécifications peuvent faire l'objet de changements sans préavis.

ESPECIFICACIONES
ZW5307
Funciona con pilas: 2 pilas CR2032 de litio de 3V
Señal (frecuencia): 908,4/916 MHz.
Alcance: hasta 150 pies, sin obstrucciones, entre el controlador inalámbrico y el módulo receptor Z-Wave más cercano.
Rango de temperatura de funcionamiento: 32-104 °F (0-40 °C)
Para uso en interiores exclusivamente.
Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso por las constantes mejoras a que se someten los productos.

1.

Getting to know your new Z-Wave device

- No wiring necessary
- Two different function buttons with up to 6 specific actions.
- Compatible with retrofit applications to replace an existing switch with controller for local control & enhanced scene control

2.

Actions
Actions allow the user to select predetermined actions and assign them to start or stop with the press of a button. The controller sends the button press information to the hub, which then executes the action. An action can be many different combinations of scenes, groups or events, and is greatly dependent on the hub you are using.

A. LED indicator
B. Buttons
Single press — sends Action 1 for that button to the Hub/Controller.
Double press — sends Action 2 for that button to the Hub/Controller.
Triple press — sends Action 3 for that button to the Hub/Controller.
C. Battery tray notch

Installing or replacing battery

- Turn remote to the right side to reveal a slot in the lower right corner of controller.
- Insert a 1/4" standard flat-blade screwdriver into the slot and twist to release housing clamps. Once edge is raised, gently move around the frame to release both halves.
- Remove old batteries by sliding them out of the top and bottom of the holders. Place new batteries with (+) side of the battery facing up.
- Snap the controller halves back together.

3.

Installing remote beside existing switch

- Remove wallplate from existing switch.
- Screw the remote bracket assembly onto new wallplate that will be used (not included).

NOTE: Use provided 1/4" low profile mounting bracket screws.

3. Place the wallplate assembly onto the existing switch and secure with existing wallplate screws.

Mounting remote on wall mount

- The wall mount bracket is magnetic and will hold the remote in place. Gently place the remote on top of the remote bracket being sure to align the remote with the centered alignment bar.

Installing remote with single wallplate

Bracket design will work with standard electrical boxes and low voltage mud rings.

- Using the supplied 1" screws, secure the mounting bracket to the box.
- Place the wallplate (not included) onto the mounting bracket and secure with provided 1/4" low profile mounting bracket screws.

4.

Adding your remote to a Z-Wave network

- Follow the instructions for your Z-Wave certified hub to add a device to the Z-Wave network.
- Once the hub is ready to add your device, press and hold Button 1 for 3 seconds.
- The LED will flash two (2) times when the remote sends add notification (NIF).

NOTE: Some Hubs will require an additional step for secure inclusion, when prompted scan the QR code on the back of the remote, or type in the 5-digit pin code located on the back of the remote.

- Following the instructions for your Z-Wave certified hub assign actions for each button press. An action can be many different combinations of scenes, groups or events, and is greatly dependent on the hub you are using.

Removing your remote from a Z-Wave network

- Follow the instructions for your Z-Wave certified hub to remove a device from the Z-Wave network.
- Once the hub is ready to remove your device, press and hold Button 1 for 3 seconds.
- The LED will flash two (2) times when the remote sends remove notification (NIF).

Returning your remote to factory defaults

- Press and release Button 1 ten times quickly. All button presses must be within 6 seconds.
- The LED will flash five (5) times when completed successfully.

NOTE: This should only be used in the event your network's primary controller/hub is missing or otherwise inoperable.

Wakeup interval information

- Command Class: Reporting Sleeping Slave (RSS)
- Wakeup Interval: support a range of 0, 3600 seconds – 86,400 seconds (off, 1-24 hours)
- Default = 86,400 seconds (24 hours)
- If Wakeup Interval is set to 0, remote will send the battery report on every button press.

Z-WAVE INTEROPERABILITY

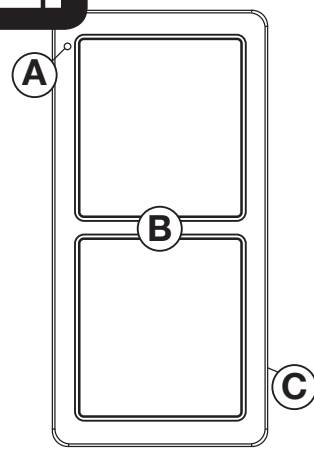
This product can be included and operated in any Z-Wave network with other Z-Wave certified devices from other manufacturers and/or other applications. All non-battery operated nodes within the network will act as repeaters regardless of vendor to increase reliability of the network.

This device supports Association Command Class (1 Group)

- Association Group 1 supports Lifeline, Battery Reports, Device Reset Locally Notification, Association Group supports 2 devices

1.**Familiarisez-vous avec l'utilisation de votre nouvel appareil Z-Wave**

- Aucun câblage nécessaire
- Deux touches de fonction différentes offrant jusqu'à six (6) actions spécifiques.
- Compatible avec les applications de rattrapage pour remplacer un interrupteur existant avec contrôleur pour la commande locale ou la commande de scène améliorée

2.**Actions**

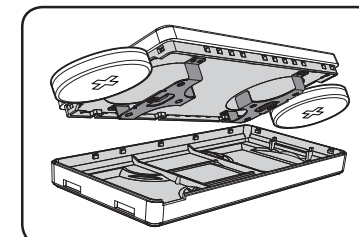
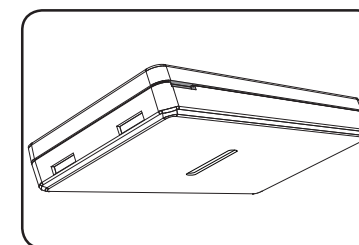
Les actions permettent à l'utilisateur de sélectionner des actions prédéterminées et de les assigner pour démarrer ou s'arrêter au simple toucher d'un bouton. Le contrôleur transmet au concentrateur l'information du bouton sur lequel vous avez appuyé, ce qui a pour effet d'entraîner l'exécution de l'action. Une action peut être la suivante : plusieurs combinaisons de scènes, de groupes ou d'événements - et elle dépend en grande partie du concentrateur utilisé.

A. Voyant à DEL**B. Touches**

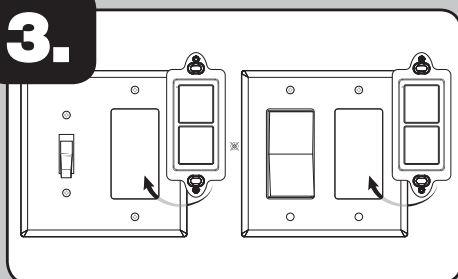
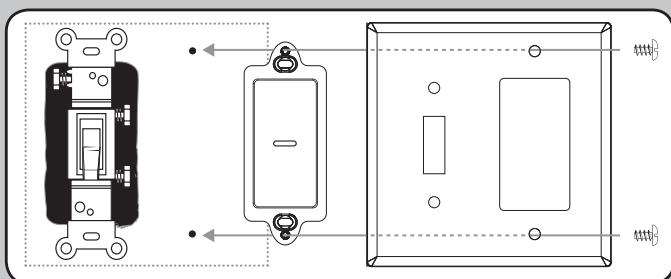
Pression simple — transmet l'Action 1 pour ce bouton au concentrateur/contrôleur.

Double pression — transmet l'Action 2 pour ce bouton au concentrateur/contrôleur.

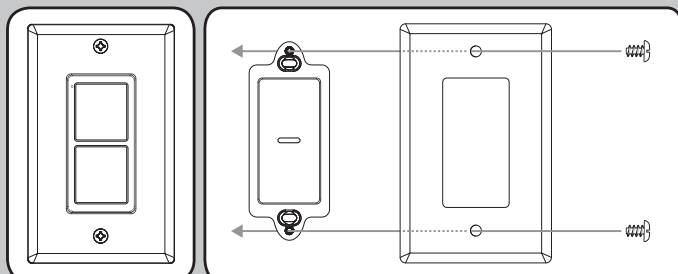
Triple pression — transmet l'Action 3 pour ce bouton au concentrateur/contrôleur.

C. Encoche du support de batterie**Installation ou remplacement des piles**

1. Tournez la télécommande sur le côté droit comportant une fente dans le coin inférieur droit du contrôleur.
2. Insérez dans la fente un tournevis à lame plate standard de 1/4 po et tournez pour déloger les brides du boîtier. Dès que le rebord est soulevé, séparez avec soin les deux moitiés du cadre.
3. Retirez les anciennes piles en les faisant glisser hors du haut et du bas des supports. Placez les nouvelles piles avec le côté (+) vers le haut.
4. Encliquez les deux moitiés du contrôleur.

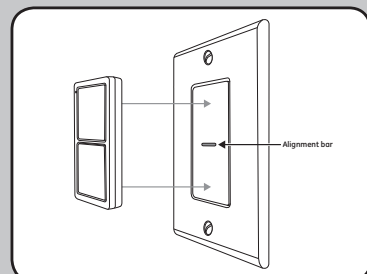
3.**OU****Installez la télécommande à côté de l'interrupteur existant.**

1. Retirez la plaque murale de l'interrupteur existant.
 2. Vissez le support de la télécommande sur la nouvelle plaque murale qui sera utilisée (non incluse).
- REMARQUE :** Utilisez les vis pour support de montage à prise compacte de 1/4 po (fournies).
3. Placez la plaque murale sur l'interrupteur existant et fixez à l'aide des vis de plaque murale existante.

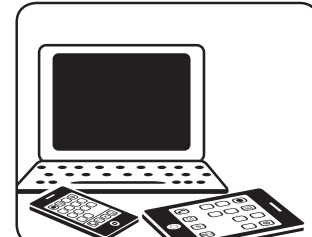
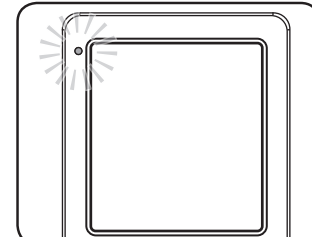
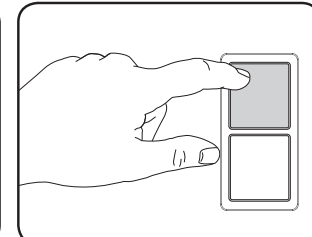
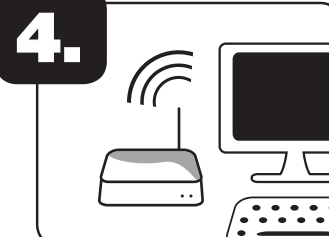
**Installation de la télécommande avec une plaque murale simple**

La conception du support permet l'utilisation avec les boîtiers électriques standard et des cadres de montage compacts.

1. Avec les vis de 1 po fournies, fixez solidement le support au boîtier.
2. Placez la plaque murale (non incluse) sur le support et fixez le tout avec les vis de support à prise compacte de 1/4 po fournies.

**Fixation de la télécommande au mur**

1. Le support mural est magnétique et maintiendra la télécommande en place. Placez délicatement la télécommande sur le dessus du support en vous assurant d'aligner la télécommande avec la barre d'alignement qui aura été centrée.

4.**Ajoutez votre télécommande à un réseau Z-Wave**

1. Suivez les instructions relatives à votre concentrateur certifié Z-Wave pour ajouter un appareil au réseau Z-Wave.
2. Une fois que le concentrateur est prêt à ajouter votre appareil, appuyez sur la touche 1 et maintenez-la enfoncée pendant trois (3) secondes.
3. La DEL clignotera à deux reprises lorsque la télécommande transmet un avis d'ajout (NIF).

REMARQUE : Certains concentrateurs nécessiteront une étape supplémentaire pour un ajout sécurisé; à l'invite, balayez le code QR à l'endos de la télécommande ou entrez le code d'identification à cinq (5) chiffres se trouvant à l'endos de la télécommande.

4. Suivez les instructions relatives aux actions assignées à votre concentrateur certifié Z-Wave pour chaque touche enfoncée. Une action peut être la suivante : plusieurs combinaisons de scènes, de groupes ou d'événements - et elle dépend en grande partie du concentrateur utilisé.

Retirez votre télécommande d'un réseau Z-Wave

1. Suivez les instructions relatives à votre concentrateur certifié Z-Wave pour retirer un appareil du réseau Z-Wave.
2. Une fois que le concentrateur est prêt à retirer l'appareil, appuyez sur la touche 1 et maintenez-la enfoncée pendant trois (3) secondes.
3. La DEL clignotera à deux reprises lorsque la télécommande transmet un avis de retrait (NIF).

Pour rétablir les configurations usine de votre télécommande

1. Appuyez rapidement dix fois sur le bouton 1, puis relâchez-le. Toutes les pressions du bouton doivent être effectuées en moins de six (6) secondes.
2. La DEL clignotera cinq (5) fois une fois l'opération effectuée avec succès.

REMARQUE : Cette mesure ne doit être prise que si le concentrateur/contrôleur principal du réseau est manquant ou autrement inutilisable.

Information relative à l'intervalle de réveil

- Classe de commandement : RSS
- Intervalle de réveil : supporte une plage de 0,3600 secondes à 86 400 secondes (arrêt, 1-24 heures)
- Par défaut = 86 400 secondes (24 heures)
- Si l'intervalle de réveil est réglé à 0, la télécommande transmettra le rapport sur les piles à chaque toucher du bouton.

**INTEROPÉRABILITÉ ENTRE LES DISPOSITIFS Z-WAVE**

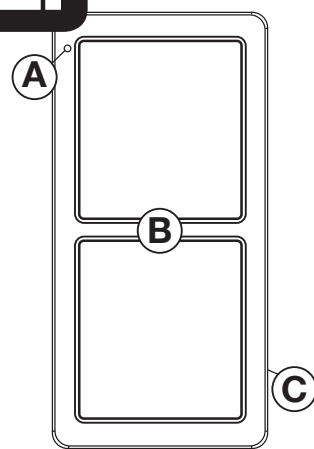
Ce produit peut être utilisé dans un réseau Z-Wave avec d'autres appareils certifiés Z-Wave produits par d'autres fabricants et d'autres applications. Tous les nœuds fonctionnant sans pile au sein du réseau joueront le rôle de répéteurs, quel que soit le fournisseur, afin de relever la fiabilité du réseau.

Ce dispositif prend en charge la classe de commandes Association (un groupe)

• Le groupe 1 Association supporte la ligne de sécurité, les rapports sur les piles, l'avis de réinitialisation de l'appareil au niveau local; le groupe Association supporte deux appareils.

1.**Caractéristiques principales de su nuevo dispositivo Z-Wave**

- No se necesitan cables.
- Dos botones con funciones diferentes, con hasta 6 acciones específicas.
- Compatible con aplicaciones de reinstalación para reemplazar un interruptor existente con controlador para control local y control de escena mejorado.

2.**Acciones**

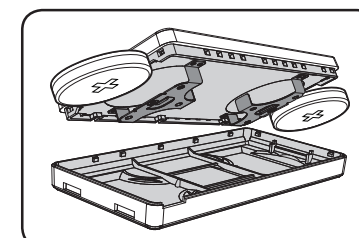
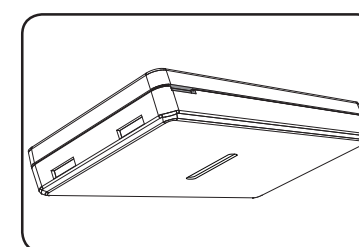
Las acciones permiten que el usuario seleccione acciones predeterminadas y las asigne para que se inicien o detengan al presionar un botón. El controlador envía la información del botón al concentrador que, a su vez, ejecuta la acción. Una acción puede ser diferentes combinaciones de escenas, grupos o eventos y depende, en gran manera, del concentrador que use.

A. Indicador LED**B. Botones**

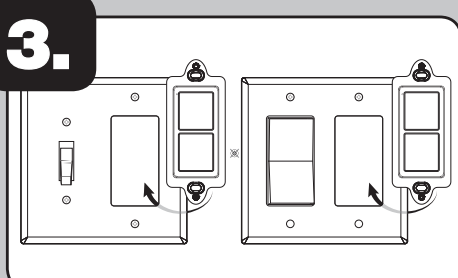
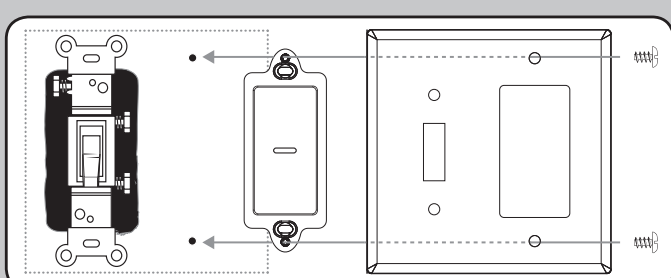
Presionar una vez — envía la Acción 1 de ese botón al concentrador/controlador.

Presionar dos veces — envía la Acción 2 de ese botón al concentrador/controlador.

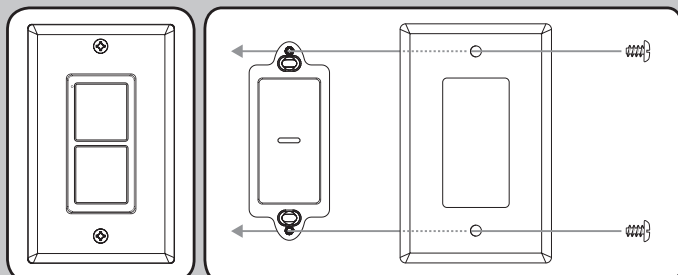
Presionar tres veces — envía la Acción 3 de ese botón al concentrador/controlador.

C. Pestaña para remover la pila**Cómo instalar o reemplazar las pilas**

1. Gire el remoto a la derecha para ver una ranura en la esquina inferior derecha del controlador.
2. Inserte un destornillador plano de 1/4" en la ranura y gírelo para soltar los ganchos de la carcasa. Una vez levantado el borde, mueva el marco con cuidado para soltar ambas mitades.
3. Retire las pilas usadas al deslizarlas de la parte superior e inferior de los soportes. Coloque las pilas nuevas con el lado (+) hacia arriba.
4. Ajuste las dos mitades del controlador.

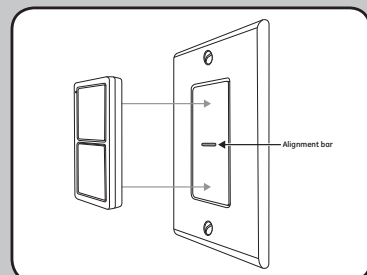
3.**O****Cómo instalar el remoto al lado de un interruptor existente**

1. Retire la placa de pared del interruptor existente.
 2. Atornille el soporte del remoto en la nueva placa de pared que usará (no se incluye).
- NOTA:** use los tornillos de bajo perfil de 1/4" provistos.
3. Coloque el soporte de la placa de pared en el interruptor existente y fije con los tornillos de la placa de pared existente.

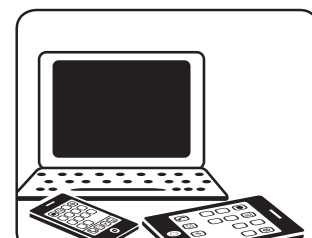
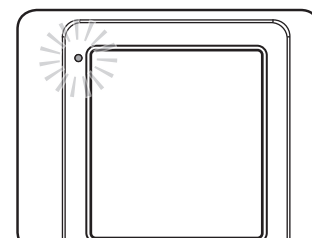
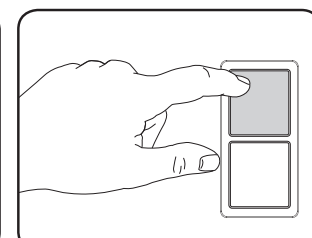
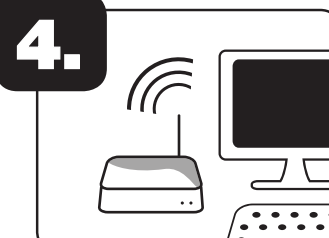
**Cómo instalar el remoto en placa de pared simple**

El diseño del soporte funcionará con cajas eléctricas estándar y placas empotrables para bajo voltaje.

1. Con los tornillos de 1" provistos, fije el soporte de montaje a la caja.
2. Coloque la placa de pared (no se incluye) en el soporte de montaje y fije con los tornillos de 1/4" de bajo perfil provistos.

**Cómo instalar el remoto en un soporte de pared**

1. El soporte de pared es magnético y sostendrá al remoto en su lugar. Coloque el remoto con cuidado sobre su soporte, asegurándose de alinear el remoto con la barra de alineación central.

4.**Cómo agregar su remoto a una red Z-Wave**

1. Siga las instrucciones provistas para su concentrador Z-Wave homologado para agregar un dispositivo a la red Z-Wave.
2. Una vez que el concentrador esté listo para incluir su dispositivo, presione sin soltar el botón 1 durante tres segundos.
3. La luz LED parpadeará dos (2) veces cuando el remoto envíe la notificación de inclusión (NIF).

NOTA: algunos concentradores necesitarán un paso extra para una inclusión segura. Cuando se lo indique, escanee el código QR en el reverso del remoto o ingrese el código de 5 dígitos ubicado en la parte posterior de dicho remoto.

4. Al seguir las instrucciones provistas para su concentrador Z-Wave homologado se asignarán acciones a cada botón que se presione. Una acción puede ser diferentes combinaciones de escenas, grupos o eventos y depende, en gran manera, del concentrador que use.

Cómo quitar su remoto de una red Z-Wave

1. Siga las instrucciones provistas para su concentrador Z-Wave homologado para quitar un dispositivo de la red Z-Wave.
2. Una vez que el concentrador esté listo para quitar su dispositivo, presione sin soltar el botón 1 durante tres segundos.
3. La luz LED parpadeará dos (2) veces cuando el remoto envíe la notificación de remoción (NIF).

Cómo restablecer los ajustes de fábrica del remoto

1. Pulse y suelte el botón 1 diez veces rápidamente. Presiónelo en menos de seis segundos.
2. La luz LED parpadeará cinco (5) veces cuando se haya completado el proceso de forma exitosa.

NOTA: realice esta acción solo en caso de que el controlador/controlador principal de su red falte o no funcione.

Información sobre intervalos de activación

- Clase de comandos: RSS
- Intervalo de activación: soporta un rango de 0, 3600 segundos – 86.400 segundos (apagado, 1-24 horas)
- Predeterminado= 86.400 segundos (24 horas)
- Si el intervalo de activación es 0, el remoto enviará el informe de batería a la vez que se presione el botón.

**INTEROPERABILIDAD Z-WAVE**

Este producto se puede incluir y puede funcionar en cualquier red Z-Wave con dispositivos de otros fabricantes y otras aplicaciones que cuenten con la homologación Z-Wave. Todos los nodos que formen parte de la red y que funcionen sin pilas actuarán de repetidores independientemente del proveedor con el fin de aumentar la fiabilidad de la red.

Este dispositivo es compatible con la Clase de comandos de asociación (Grupo 1)

• La asociación de Grupo 1 es compatible con la red vital (Lifeline), informes de baterías, notificación de dispositivos de reinicio local. Esta asociación de grupo soporta dos dispositivos.

Model: 37792 / ZW5307

ADVANCED OPERATION

The following Advanced Operation parameters require that you have an advanced controller. Basic controllers do not have this capability.

Adjust Refresh

- **Parameter No: 21**
- **Length: 1 Byte**
- **Valid Values**
 - **0 (Default – 10 Seconds)**
 - **1 – 55 (Seconds)**

Z-Wave Plus Interoperability Statement

This product can be included and operated in any Z-Wave network with other Z-Wave certified devices from other manufacturers and/or other applications. All non-battery operated nodes within the network will act as repeaters regardless of vendor to increase reliability of the network.

Association Group Statement

This device supports Association Command Class (1 Group)

- Association Group 1 supports Lifeline, Battery Reports, Device Reset Locally Notification
- Association Group supports 2 devices